

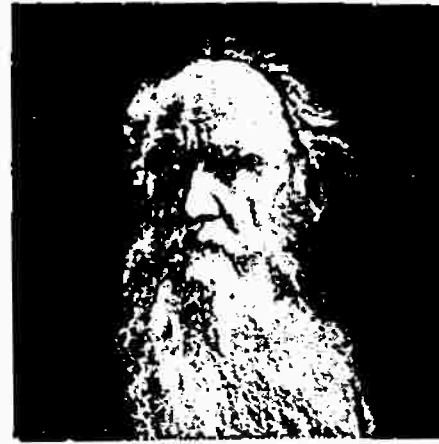
الأدب في سير أعلامه :

٤ - تولستوي ... !

[فة من القسم الثوامع في أدب هذه الدنيا قديمه وحديثه]

للأستاذ محمود الخفيف

غلام نابي



كان كلما اقترب
ليو من إخوته
سمهم يتحدثون عن
موسكو وعن
الرحيل إلى موسكو
فيرفع بصره إلى
وجوههم يتبين هل
نمة فيها شيء من
المهم لقرب هذا

الرحيل ؟ فإن المهم ما يبرح بهجس في خاطره منذ أن علم بقرب
انتقالهم إلى موسكو ؛ ولكن الغلام لا يجد في وجوههم أية أماراة
لذلك التي يمتلج في نفسه من الحزن كلما تطرق الحديث إلى
موسكو أو كلما وقع بصره على ما يلح إلى الرحيل أو يشير إليه ،
ومن ذلك تلك السراويل الجديدة ذات الأشرطة الزاهية يقلبها
إخوته بين أيديهم فرحين ؛ وإنه ليشاركهم فرحهم بها وما ينتم
منها إلا أنها سوف تلبس في موسكو ؛ فما قريب يرحل مع
إخوته ليتعلموا في تلك المدينة الكبيرة ؛ وإنه ليعجب كيف
يطبقون الرحيل عن يا سنايا بوليانا فيتحدثون عن ذلك الرحيل
صاحكين مستبشرين ويقع الحديث من نفسه موقفاً أليماً .

وهل كان يطبق البعد عن ذلك القصر وعن تلك المدينة وعن
هاتيك الغابات القريبة التي أحباها وألف الرح في أرجائها ؟ وهل
كان يطبق البعد عن الممة تانياً وهو لا يجد له أمأ غيرها ؟ ومن
ذا يكون صريه في موسكو مكان تيودور رويسل ؟ وهل هو
واجد في موسكو ما يجده هنا من مسرات الحياة ولهوها ؟ أيطبق

الأرى الخدم الذين أحبهم وأحبوه والخيول وكلاب الصيد التي
أولع بها وأحب أن يراها كل يوم ؟ ولكن ما من الرحيل بد
فليس له إلا أن يصبر عليه ... بهذا كان يتحدث الغلام إلى نفسه
أو بهذا كانت تحدثه نفسه .

وحان يوم الرحيل ؛ ومسح الغلام عينيه وقد انطلقت به
وبأخوته المرة إلى موسكو فما يجدر به أن يبكي وهو ابن ثمان ،
وهؤلاء إخوته حوله لا يبكون بل لا يكثرثون لشيء ، كأنما هم
ذاهبون كما كانوا يذهبون بالأمس إلى الصيد في النابة !

ونظر الغلام في موسكو إلى صريه الفرنسي الجديد سنت توماس
فإذا هو تلقاء رجل لا يحس في وجهه ما كان يحسه في وجه
تيودور رويسل من عطف وعبة وإخلاص ، وما لبث أن وجده
يسنف عليه كأشد ما يكون العنف ، فيحبسه في حجرة ويتهدده
بالمصا ، الأمر الذي أغضبه أشد الغضب وكره إليه النظلة والعنف
ونفره من العقوبة البدنية ومن صور القسوة جميعاً طيلة حياته ؛
كتب بعد ذلك في مذكراته يشير إلى هذا الحادث فقال « حبسني
سنت توماس أولاً في حجرة ثم جاء يتهددني بالضرب بمصا ،
ولست أذكر الذنب ولكنه كان أماً لا يستحق العقاب البتة ؛
وعندئذ دقت شهوراً خفيفاً هو مزيج من الغضب والاحتقار
والاستمزاز ، ولم يكن ذلك نحو سنت توماس فحسب ، ولكن
نحو القدوة التي يتهددني بها كذلك » .

وأكبر الظن أن صريه ما فعل هذا إلا لإيهاله وانصرافه عن
الدرس ، وعناده إذا دعاه إلى العمل ؛ ولم يتجن عليه سنت توماس
فهذا أحد لداته قد تحدث عنه وعن إخوته فقال : « يرغب نيقولا
في التعلم ويقدر عليه ، ويقدر سيرجي على السم ولكنه لا يميل إليه ،
ويميل ديمتري ولكنه لا يقدر ، أما ليو فإنه لا يميل ولا يقدر »
ولكن صريه على الرغم من ذلك موقن من ذكائه ومن موهبة
فيه عبر عنها بقوله « إن لهذا الغلام رأساً ... إنه مولير صغير » .

وماذا كان في رأسه يومئذ حتى يسميه صريه هذا الاسم ؟
لعل مرد ذلك إلى نفاذ عينيه إلى ما تقمان عليه ، ونفاذ بصيرته إلى
أفعال إخوته ولذاته من التلاميذ وتفتنه إلى خصائص كل منهم ،
فالغلام على حدائته يفظ مرهف الحس ، دقيق الملاحظة للناس
وللأشياء جميعاً .

وهو وإن لم يتجاوز الثامنة بعد ، تطوف بقلبه الفص ماطقة

لينقل بصره بين وجوه المسارة في شوارع موسكو يتوقع أن تقع عيناه على أبيه ، وظل هذا الخيال بضعة أشهر متسلطاً عليه .

ويفكر الغلام مرة ثانية في الموت والحياة ، فقد تفكر في ذلك حين أدرك أن عمته تاتيانا ليست أمه وعلم من يقول لا يموت أمه ؛ وأدرك أحس يومئذ أن الموت شيء كرهه مخيف ، ولكنه لم يدرك كنهه ، وهو كذلك يحس اليوم مثلاً أحس بالألم ، وإن كان يصعب إحساسه هذه المرة شيء من التفكير والدهشة ، وسيظل هذا شأنه كلما نظر في الموت حتى يجاوز الثمانين من عمره فيطوره ذلك الشيء الكره المخيف وهو لم يمد من طول النظر في أمره بشيء .

ولم تكدهمضي تسعة أشهر على وفاة أبيه حتى ماتت جدته عزوثة على أنها ؛ وجاء الربى يحمل النبا إلى الصبية وهم يلعبون ، فانقلب مرحهم وزياطهم وجوماً وسكوناً ، وأرهف ليو أذنيه ودار بعينه يسمع ويرى ، فسكهم كره مرأى الخانوية على مقربة من البيت في ملابسهم السوداء ، وكتم بث في نفسه الخوف رؤية الثابت بين أيديهم ووجوههم كثيفة غابسة من أثر ما يتكفونه من الحزن ؛ على أنه بطيب نفساً بما يشاهد من مظاهر العطف عليه وعلى إخوته وبما يسمع من عبارات الرثاء لهم والإشفاق عليهم وإن كان ذلك يزيد إحساسه باليتم ؛ ولقد تندت عيناه ذات مرة متأثرة بكلمة عطف سمعها من سيدة إذ قالت لجارتها « إنهم اليوم أيتام كل اليتيم فقد مات أبوه منذ قليل ، وهامي ذى جدتهم كذلك يأخذها الموت » .

وينظر الصبي إلى حلتاه السوداء المخططة الحواف بخيوط بيضاء وهو يرتديها حداداً على فقد جدته وقد صنت لهذا الغرض خاصة وبمجيء منظره في هذه الحلة فينسى بعض ما يحسه من حزن .

والغلام في هذه السن الباكرة اشتغال بما يمد الاشتغال به من أعجب الأمور ممن كان في مثل سنه ، وذلك هو نظره في الدين ومسائله ، ولندع تولستوى نفسه يتحدث عن ذلك قال في مسهل كتابه « اعترافاتي » إلى أذكر كيف زارتنا ذات يوم من أيام الآحاد في الحادية عشرة من عمري غلام يدعى فالسير موليتين كان في إحدى المدارس الابتدائية وراح يقص علينا ما سمع أحدث الطرائف من الأنباء ألا وهو كشف اتفاق ونوعه في مدرسته ، ومؤدى ذلك الكشف أنه ليس لهذا العالم إله ، وأن كل ما لقناه عنه إن هو إلا بعض اختراع . وإلى لأذكر مبلغ ما داخل إخوتي

الحب ، ولم يكن هذا الحب الجديد كذلك الذي يحسه نحو العمة تاتيانا أو نحو غيرها ممن أولوه مودتهم وعطفهم من أفراد الأسرة ومن الخدم ، وإنما كان حباً كذلك الحب الذي قلما خلا منه قلب فتى أو فتاة في ربيع العمر ؛ ويميل بعض علماء النفس إلى عد هذه الماطفة في مثل هذه السن الباكرة دليلاً على الموهبة الفنية ، ولذلك يرجى لصاحبها أن يكون في غده من الأفذاذ ...

أحب ليو تلك البنت الصغيرة التي عاشت بين أفراد الأسرة في كنف عميدها الكونت وكانت تسمى اسلنيف ، وأحب في موسكو غلاماً صغيراً من أبناء عمومته من آل بوشكين ، وقد بلغ من حبه إياه أنه كان يعتقد لسانه إذا وجد نفسه تلقاه من فرط إحساسه بماطفته ؛ وكذلك أحب بنتاً لا تسكبه في العمر جميلة زرقاء العينين تدعى سونشكا ، وكان يشمر بين يديها بفيض من السرور والمودة والرفق ، فإذا غابت فإن ذكر اسمها كان يملأ مقلتيه بدموع الفرح من فرط نشوته ، وكانت عاطفته نحوها عميقة بالغة العمق صادقة خالصة الصدق بريئة من كل شائبة أو غرض ، حتى لقد اتخذها في مستقبل أيامه مقياساً يرجع إليه إذا شاء أن يتأرن بين حالات شعوره ...

أما اسلنيف فكان يغاز عليها كأشد ما تكون الفيرة ، لا يطيق أن تحدث شخصاً غيره كبيراً كان أو صغيراً أو تتجعه حتى ينظرها إليه ، وكان يمسف عليها ويهصف في وجهها إذا وجد منها ما يظنه ميلاً إلى غيره حتى إنه دفعها مرة من شرفة حيث كانا يلعبان وقد باغت بها الجرأة أن كلمت غلاماً أمامه فسقطت ولحق بها المرح من جراء ذلك بضع سنين ، وبعد قرابة ربع قرن من هذا الحادث شاءت الأقدار أن يتزوج ليو من ابنة هذه التي غدت سيدة أنجبت بنات وبنين ، وأصبحت أم زوجته فقالت له ضاحكة تذكره بذلك الحادث « أكبر الظن أنك دفعتني من الشرفة إبان طفولتي لكي تتزوج بابنتي فيما بعد » .

وذاق الغلام في موسكو لوعة الحزن كما ذاق فرحة الحب ، فقد مات أبوه وكان في طريقه إلى مدينة تولا في صيف سنة ١٨٣٧ وسقط في الطريق جماً لا حراك به ، فن قائل إنه مات بنوبة من نوبات القلب ، وآخرون يهيمون أن السم أودى به على يد فلاح ممن ملك يداه ؛ وبسلسط على رأس الغلام خيال عجيب فهو يحس أن أباه حي لم يموت ولا يستطيع أن يتصور أنه مات حقاً على الرغم من أن أخاه نيقولا قد شهد دفنه في ياسنايا بوليانا ؛ وإنه

فانتزع شعرها بملقط كي يشتد بعد ذلك نغائوه فيكسب ملاءمة مظهرأ عاطفياً شريكاً ، ولكنه لم يرجع من وراء هذا كله بطائل الأمر الذي ننمى عنده العيش .

ولقد جاء في كتابه « عهد الطفولة » قوله « كنت أعلم حق العلم أنى لم أك حسن النظر ، ولذلك كانت كل إشارة إلى هيئتي نسيء إلى إساءة مؤلة ، واقد مرت بي لحظات تملكنى فيها اليأس وخيل إلى أنه لا يمكن أن تنهى السمادة على هذه الأرض لمن كان له أنف كأننى المريض وشفتان كشتفى النليطتين وعينين كمينى الصنيرتين الشهابوين ، وسألت الله أن يحدث معجزة فيجعلنى وجهها فأنى لأجود بكل ما هو لدى وبكل ما عسى أن أظفر به في المستقبل في سبيل وجه حسن . »

وفي صيف ١٨٣٩ شاهد الغلام في موسكو مشهداً استقر في نفسه فلم يرحها حتى ظهر أثره في أحد أوصافه فيما بعد في قصته الكبرى « الحرب والسلام » إذ وصف موكباً من مواكب الاسكندر الأول على لسان روستوف أحد شخصيات تلك القصة ، أما المشهد الذى رآه الغلام وجمله مثاله فيما كتب من وصف فهو موكب يقولوا الأول يوم زار موسكو ليضع الحجر الأول في بناء كنيسة أقيمت لتخليد ذكرى تحرير روسيا من غزو نابليون . ولم يطل بالغلام المقام في موسكو فقد أعيد مع أخيه الصغير إلى يا سننايا بوليانا ليكونا في رعاية العمة تاتيانا ، وبقي الأخوان الكبيران في موسكو ترعاهما الكونتس أوستن سيكن عندهما على الحقيقة ؛ وكانت الكونتس أوستن أو عمتها ألين امرأة تقية سالحة لله في السر والعلن وتنفق مالها في سبيل الله فلا ترد فقيراً ولا تتسكرو لذى حاجة ، وكانت بالخدم رحيمة عطوفاً تسكره أن توظفهن إذا آوين إلى مضاجعهن فتعمل عملهن فيما تريد لنفسها من حاجة ؛ وكان أثرها عميقاً في نفس الغلام فكان يشمر نحوها من الأجلال والأكبار بقدر ما كان يشمر نحو عمته تاتيانا من المحبة ، ولئن علت العمة تاتيانا كيف تكون بهجة النفس في الحب فقد أوحى إليه ألين كيف تسمو النفس وكيف تطيب بالدين ولكن هذه العمة قضت نحبها في خريف عام ١٨٤١ فصارت الوصاية على الأخوة جميعاً لعمة أخرى هى السيدة يوشكوف زوجة أحد ذوى الثراء من الملاك في قازان ، وثم فقد نقل الصبية جميعاً إلى قازان فأقاموا هناك حتى ربيع ١٨٤٧ ؛ على أنهم كانوا يقضون أجازاتهم الصيفية في ضيعةهم المحبوبة بناحية يا سننايا بوليانا .

القصيف

(يتبع)

من سرور عند سماع ذلك ، اقد دعونى إلى بحاسهم وأذكر أننا جميعاً شعرنا شموور الفشوة لهذه الأنباء ، وثاقيناها كأمر سار تمتع ممكن الحدوث كل الأماكن .

وعرف الغلام منذ حداثة بقوة البدنية وحيويته المتوثبة ، تبين ذلك من حادثة تقصها أخته ومؤداها أن أختها نزل من إحدى العربات ذات مرة وقد توقفت عن السير لأمر ما فظل ماشياً حتى أوشكت العربة أن تدركه فأخذ يمدو عدواً سريعاً كيلا تدركه وإخوته في العربة يعجبون من سرعة عدوه وطول نفسه ؛ ولم يتقطع نفسه إلا بعد ميلين فصعد إلى العربة وهو يلهث ولكنه يحاول أن يخفى تعبته ؛ ولسوف تلازمه هذه القوة البدنية وهذه الحيوية على الرغم مما ينتابه أحياناً من أسقام وآلام حتى يطويه الموت بعد أن يجاوز الثمانين .

وكان ليو منذ صغره مولماً بركوب الخيل ، وقد تعلم الركوب في سن مبكرة على الرغم من معارضة أمه إياه في ذلك ؛ وقد رأى أخويه اللذين يكبرانهم يمتطيان جواديهما ذات يوم فما زال يلح حتى سمح له بأن يمتطى جواداً كما فعلوا فإذا به يمد خطوات فوق عرفه يطوق عنقه بساقيه ويمسك ببجته ، فلما أعيد إلى حيث كان لم يبد عليه شيء من الخوف وصمم على أن يطلق العنان لجواده وانطلق به يمدو وهو ثابت فوق صهوة ومن ذلك الوقت أصبح يجيد الركوب .

وفكر الغلام ذات يوم في أمر : لم لا يطير كما تفعل الطير ؟ لم لا يضع ذلك موضع التجربة ؟ إنه يرى أنه مستطيع بحركة ما أن يثب طائراً فيسبح في الجو كما تسبح الطير ؛ وإن في نفسه منذ صغره ليلاً إلى أن يضع ما بهجس في خاطره موضع الاختبار ، ولسوف يكبر معه هذا الميل فيظهر في مواطن كثيرة ؛ ويشد الغلام يديه حول ركبتيه ثم يثب من نافذة يريد أن يطير ولكنه يصحو بعد ثمان عشرة ساعة قضاها في سبات عميق فيفتح عينيه دهشاً متحيراً يحاول أن يذكر ماذا كان من أمر طيرانه فيذكره ما يحس من ألم من مفاسله وأضلاعه .

ولم يقتصر شذوذه على هذا الحادث ، وأكثر ما كان من شذوذه ما كان يتصل باهتمامه بهيته ، ومن ذلك أنه خلق شعره ذات مرة بالموسى لعل في ذلك إصلاحاً لشكله ثم عاد فأطلق شعره حتى استطال ، وعمد إلى الشطاجمل به ذلك الشعر في موضع خاص لعل في ذلك أيضاً ما يكسبه وجاهة وليظهره في هيئة الهموم المفكر على نحو ما يظهر ييرون . وعمد مرة أخرى إلى حاجبيه